

**Ortspolizei – Polizia Locale**

Kastelruth, 17.09.2026

Castelrotto, 17/09/2026

ANORDNUNG NR. 101/2026**DER BEAUFTRAGTE REFERENT
DER MARKTGEMEINDE KASTELRUTH**

Vorausgeschickt, dass in der Passuastr., Fraktion Runggaditsch Arbeiten zur Errichtung eines Gehsteiges durchgeführt werden müssen und dies eine Verengung der Fahrbahn mit sich bringt;

nach Einsichtnahme in das Schreiben des zuständigen Gemeindeamtes vom 17.09.2026;

festgestellt, dass sich daraus die Notwendigkeit ergibt die Fahrbahn in der unten angeführten Straße zu verengen und einen mit Lotse geregelten Einbahnverkehr einzuführen;

nach Einsichtnahme in die Artikel 6, 7, 11, 12, 21 und 37 Abs. 3 der Straßenverkehrsordnung, genehmigt mit GvD. Nr. 285 vom 30.04.1992 und dessen Durchführungsbestimmungen, genehmigt mit D.P.R. Nr. 495 vom 16.12.1992, sowie in den Einheitstext der Regionalgesetze über die Gemeindeordnung;

Kraft der ihm vom Gesetz übertragenen Befugnisse;

ordnet an:

- die Verengung der Fahrbahn mit Einführung eines mit Lotse geregelten abwechselnden Einbahnverkehrs in der Passuastr., Fraktion Runggaditsch im Bereich ab der LS 64 bis zur Abzweigung Richtung Passuastr. 38 vom 21.09.2026 bis 16.10.2026 jeweils von 07.00 Uhr bis 17.00 Uhr, Samstags und Sonntags ausgenommen aufgrund der oben genannten Arbeiten;
- die Anbringung der entsprechenden Beschilderung gemäß geltender Straßenverkehrsordnung.

Die im vorliegenden Titel vorgesehenen Ermächtigungsanordnung wird, auf jeden Fall, ohne Beeinträchtigung der Rechte Dritter gewährt, mit der Verpflichtung vonseiten des Inhabers, die etwaigen Schäden zu reparieren, die durch die bewilligten und durchgeführten Arbeiten entstanden sind.

Die zuständige Behörde kann zu jedem Zeitpunkt wegen eines plötzlich auftretenden öffentlichen Interesses oder zum Schutz der Straßensicherheit

ORDINANZA N. 101/2026**L'ASSESSORE DELEGATO
DEL COMUNE DI CASTELROTTO**

Premesso che in via Passua devono essere eseguiti lavori di costruzione di un marciapiede e che questo comporta un restringimento della carreggiata;

vista la domanda dell'ufficio comunale competente del 17/09/2026;

constatato che in conformità a questo è necessario restringere la carreggiata nella strada sotto nominata e introdurre un senso unico alternato regolato da movieri;

visti gli articoli 6, 7, 11, 12, 21 e 37 comma 3 del Nuovo Codice della Strada, approvato con D.lgs. del 30 aprile 1992, n. 285 e le relative norme del regolamento, approvato con D.P.R. del 16 dicembre 1992, n. 495 nonché il Testo unico delle Leggi regionali sull'ordinamento dei comuni;

in virtù delle facoltà conferitegli dalla legge;

ordina:

- il restringimento della carreggiata in via Passua, frazione Roncadizza nella zona dalla SP 64 fino al bivio direzione via Passua 38 con introduzione di un senso unico alternato regolato da movieri dal 21/09/2026 al 16/10/2026, ogni volta dalle ore 07.00 fino alle ore 17.00, sabato e domenica esclusi a causa dei lavori sopra citati;
- l'installazione della segnaletica stradale pertinente ai sensi del codice della strada vigente.

I provvedimenti di autorizzazione previsti dal presente titolo sono, in ogni caso, accordati senza pregiudizio dei diritti dei terzi e con l'obbligo del titolare di riparare eventuali danni derivanti dai lavori autorizzati ed eseguiti.

L'autorità competente può revocarli o modificarli in qualsiasi momento per sopravvenuti motivi di pubblico interesse o di tutela della sicurezza stra-



heit widerrufen oder abändern, und zwar ohne dass sie verpflichtet ist, irgendeine Entschädigung zu entrichten.

Der Antragsteller ist verpflichtet für die entsprechende Straßenbeschilderung laut Straßenverkehrsordnung Sorge zu tragen und muss 48 Stunden vor Beginn der Arbeiten vom Antragsteller an den jeweiligen Orten angebracht werden. Gegenwärtige Anordnung ist an Ort und Stelle aufzubewahren.

Diese Anordnung tritt nach Anbringung der vorgeschriebenen Verkehrsbeschilderung in Kraft, welche im Sinne des GvD. Nr. 285 vom 30.04.1992 (St.V.O.) vom **Gemeindebauhof** angebracht und instand gehalten wird.

Mit der Durchführung dieser Anordnung sind alle Funktionäre und Polizeibeamten betraut, von denen in den Art. 11 und 12 der St.V.O. – GvD. vom 30.04.1992, Nr. 285 i.g.F., die Rede ist.

Gegen diese Maßnahme kann innerhalb von 60 Tagen ab Veröffentlichung beim Ministerium für Infrastruktur und Transport im Sinne der Bestimmung des Art. 37 Absatz 3 der neuen Straßenverkehrsordnung oder beim Regionalen Verwaltungsgericht - Autonome Sektion Bozen - Rekurs eingereicht werden.

dale, senza essere tenuta a corrispondere alcun indennizzo.

Il richiedente è tenuto ad apporre adeguata segnaletica stradale in rispetto del codice della strada e nei rispettivi posti quarantotto ore prima dell'inizio dei lavori. La presente ordinanza è da tenere nel luogo d'esecuzione e da esibire su richiesta.

Quest'ordinanza entrerà in vigore con l'installazione della prescritta segnaletica stradale, la quale viene installata e mantenuta dal **cantiere comunale** ai sensi del D.lgs. del 30 aprile 1992, n. 285 (C.d.S.).

Con l'esecuzione della presente ordinanza sono incaricati tutti i funzionari e gli agenti di polizia di cui agli art. 11 e 12 del C.d.S. - D.lgs. 30 aprile 1992, n. 285 in forma vigente.

Avverso il presente provvedimento è ammesso il ricorso entro 60 giorni dalla pubblicazione, presso il Ministero delle Infrastrutture e dei trasporti a norma dell'art. 37 comma 3 del Nuovo Codice della Strada oppure presso il Tribunale Amministrativo Regionale – Sezione Autonoma di Bolzano.

Stefan Rabensteiner
Der beauftragte Referent/L'assessore delegato
(digital unterzeichnet/firmato digitalmente)

Kopien dieser Anordnung ergehen an:

Gemeindebauhof Kastelruth	bauhof.kastelruth@gmail.com;
CC Kastelruth	stbz531960@carabinieri.it;
Ortspolizei Kastelruth	ortspolizei@kastelruth.eu;
Feuerwehr Runggaditsch	ff.runggaditsch@lfv.bz.org
WK Seis	seis@wk-cb.bz.it
	seis.turnusleiter@wk-cb.bz.it
WK Gröden	groeden.DL@wk-cb.bz.it;
RK Gröden	caposervizio.gardena@cribz.it;
Betriebsleitstelle SiMobil GmbH	movimento@silbernagl.it;

Copie di quest'ordinanza vengono notificate a:

Cantieri comunale Castelrotto	bauhof.kastelruth@gmail.com
CC Castelrotto	stbz531960@carabinieri.it
Polizia Locale Castelrotto	polizialocale@castelrotto.eu
VdFV Roncadizza	ff.roncadizza@lfv.bz.org
CB Siusi	seis@wk-cb.bz.it
	seis.turnusleiter@wk-cb.bz.it
CB Val Gardena	groeden.DL@wk-cb.bz.it;
CR Val Gardena	caposervizio.gardena@cribz.it;
Ufficio infrastrutture e mobilità sostenibile	movimento@silbernagl.it;